

Germany-Magdeburg: Engineering services

OJ S 167/2022 31/08/2022

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landesbetrieb für Hochwasserschutz und Wasserwirtschaft Sachsen-Anhalt, Vergabestelle Nord

Postal address: Otto-von-Guericke-Str. 5

Town: Magdeburg

NUTS code: DEE03 Magdeburg, Kreisfreie Stadt

Postal code: 39104

Country: Germany

Contact person: Vergabestelle Nord

E-mail: vergabestelle.nord@lhw.mlu.sachsen-anhalt.de

Telephone: +49 391-5810

Fax: +49 391-5811226

Internet address(es):

Main address: <https://lhw.sachsen-anhalt.de/>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=475383>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=475383>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Landesbetrieb

I.5. Main activity

Other activity: Hochwasserschutz

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

AB Schönhausen km 49,95-50,70 (Objektplanung, Tragwerksplanung, LBP, LAP, Kampfmittelplanung)

Reference number: 22/N/0083/GN

II.1.2. Main CPV code

71300000 Engineering services

II.1.3.

Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Der zu planende Deichabschnitt „AB Schönhausen km 49,95-50,70“ befindet sich im Landkreis Stendal, in der Gemarkung Schönhausen (Elbe). Im Rahmen der Planung ist die Deichkronenhöhe auf das aktuelle Bemessungshochwasser 05/2015 anzupassen. An der landseitigen Böschung ist eine Berme anzubauen. Dadurch, dass die Flächen des Baufeldes als Kampfmittelverdachtsflächen deklariert sind, muss im Rahmen der Planung die Vergabeunterlage zur Kampfmittelräumung erstellt werden.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEE0D Stendal

Main site or place of performance: Der zu planende Deichabschnitt befindet sich in Höhe der Ortslage Schönhausen (Elbe) im Landkreis Stendal. Der zu sanierende Deich hat eine Gesamtlänge von ca. 750 m.

II.2.4. Description of the procurement

Die Vorzugsvariante wurde bereits durch den LHW festgelegt. Es handelt sich um eine Herstellung des nach den anerkannten Regeln der Technik ordnungsgemäßen Zustandes eines Deiches auf der vorhandenen Trasse, mit dem Anbau einer landseitigen Berme und die Herstellung des Freibords auf der Deichkrone. Verschiedene Planungsvarianten sind demzufolge nicht bei der Bearbeitung durch den Auftragnehmer der Leistungsphasen 3 bis 4 zu betrachten.

Folgende Leistungen sind zu erbringen (LS1):

- Objektplanung Ingenieurbauwerke gemäß § 43 HOAI 2021 LPH 2-4
- Tragwerksplanung gemäß § 51 HOAI 2021, LPH 4
- Landschaftspflegerischer Begleitplan gemäß HOAI 2021 § 26 und §31, LPH 3-4
- Planung und Erstellung der kompletten Vergabeunterlage für die Kampfmittelräumung, mit Nachweis §7 SprengG sowie Nachweis §20 SprengG des Planers

Folgende Leistungen sind zu erbringen (LS2):

- Objektplanung Ingenieurbauwerke gemäß § 43 HOAI 2021 LPH 5-8
- Freianlagen (LAP) HOAI 2021 §39 und §40, LPH 3-8
- Kampfmittelräumung - Bauoberleitung und örtliche Bauüberwachung, mit Nachweis §7 SprengG sowie Nachweis §20 SprengG des Planers / der öBü

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 21/11/2022 End: 30/04/2024

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

- + Nachweis der Eintragung in das Berufsregister (IHK)
- + Nachweis der Eintragung ins Handelsregister
bzw. Nachweis, dass keine Eintragsverpflichtung besteht

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

- + aktuelle Bescheinigung in Steuersachen
 - + Haftpflichtversicherung für Personen-, Sach- und Vermögensschäden mit Deckungssummen
- Minimum level(s) of standards possibly required:
Zu Haftpflichtversicherung: Deckungssummen: 1,5 Mio. EUR für Personenschäden und 75 T
EUR für Sachschäden.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

- Objektplanung Ingenieurbauwerke:
3 Referenzen vergleichbarer Deichbaumaßnahmen aus den letzten 3 Jahren
- Tragwerksplanung:
3 Referenzen vergleichbarer Deichbaumaßnahmen aus den letzten 3 Jahren
- LBP:
3 Referenzen vergleichbarer Deichbaumaßnahmen aus den letzten 5 Jahren
- LAP:
3 Referenzen vergleichbarer Deichbaumaßnahmen aus den letzten 5 Jahren
- Kampfmittelplanung:
3 Referenzen vergleichbarer Deichbaumaßnahmen aus den letzten 5 Jahren
- Nachweis §7 SprengG sowie Nachweis §20 SprengG

III.2. Conditions related to the contract

III.2.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession

III.2.2. Contract performance conditions

- + Es dürfen keine schwerwiegenden Verfehlungen gegen die Ausschlussgründe zu den §§
123, 124 GWB bestehen.

- + Der Auftragnehmer muss sich zur Beachtung der § 10 Abs. 1 und 3, § 12 und § 13 Abs. 2 und 4 LVG LSA verpflichten.
- + Der erfolgreiche Bieter muss erklären, dass keine Ausschlussgründe gemäß EU-Sanktionspaket im Zusammenhang mit dem Angriffskrieg Russland auf die Ukraine vorliegen.

III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 27/09/2022 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 11/11/2022

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 27/09/2022 Local time: 10:00

Place:

Landesbetrieb für Hochwasserschutz und Wasserwirtschaft (LHW) Sachsen-Anhalt

- Vergabestelle Nord -

Otto-von-Guericke-Straße 5

39104 Magdeburg

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter und ihre Bevollmächtigten sind zur Angebotsöffnung NICHT zugelassen.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

1) Informationen zum Verfahren können über den Link unter I.3) abgerufen werden (u.a. die Angebots- / Vergabeunterlagen (VGU)).

.

- 2) Es wird darauf hingewiesen, dass Interessenten und Bewerber sich unmittelbar über die Richtigkeit der Angebots- und Vergabeunterlagen zu vergewissern haben. Bestehen in den Angebots- und Vergabeunterlagen Unklarheiten, Widersprüche oder Fehler, sind zusätzliche Informationen rechtzeitig anzufordern um ein zügiges Verfahren zu gewährleisten. Eine Verlängerung der Angebotsfrist gemäß § 20 Abs. 3 Satz 3 VgV ist nicht möglich, wenn die Information oder Änderung der Vergabeunterlagen für die Erstellung des Angebots unerheblich ist oder die Information nicht rechtzeitig angefordert wurde. Bei einer Anforderung von Informationen, die spätestens 7 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist erfolgt, ist von einer rechtzeitigen Anforderung auszugehen.
- .
- 3) Sämtliche Kommunikation erfolgt in der eVergabe-Plattform über die bei der Erstanmeldung hinterlegte E-Mail-Adresse. Es ist eine dauerhafte Erreichbarkeit für die Dauer des gesamten Verfahrens durch den Interessenten/ Bewerber/ Bieter sicherzustellen. Insofern sich ein Interessent für das Vergabeverfahren registriert hat, erhält er über die registrierte E-Mail-Adresse automatisch Informationen zu sämtlichen Veröffentlichungen der Vergabestelle zum Vergabeverfahren. Interessierte, welche sich nicht registrieren, werden nicht automatisch informiert. Daher ist zu beachten, dass diese sich regelmäßig über den oben benannten Link eigenständig (Holpflicht) zu informieren haben;
- .
- 4) Infokatalog: Anfragen werden vom AG anonymisiert und die Antwort allen Interessierten per Fragen-Anworten-Informationen-Katalog über den Link unter I.3) zur Verfügung gestellt. Der Infokatalog wird fortgeschrieben. Dieser beinhaltet je nach Stand des Verfahrens Fragen von Interessierten/ Bewerbern/ Bietern, Antworten des AG sowie neue Informationen zum Verfahren (z. B. Aktualisierung von Unterlagen). Die Inhalte des Infokatalogs sind bei der Erstellung des Angebots zu beachten. Bei Erteilung des Zuschlages auf ein Angebot werden diese Vertragsbestandteil.
- .
- 5) Nachforderungen: Gem. § 56 VgV hat der AG ein Entschließungsermessen dahingehend, ob er Unterlagen nachfordert. Der AG bindet sich hinsichtlich dieses Ermessens nicht vorab. Bewerber können nicht darauf vertrauen, dass sie Gelegenheit erhalten, Unterlagen nachzureichen.
- .
- 6) Die Arbeitssprache ist deutsch. Während der Auftragserfüllung sind durch den AN sämtliche Unterlagen in deutscher Sprache an den AG zu liefern.
- .
- 7) Nicht deutschsprachige Nachweise müssen als beglaubigte Übersetzung in Deutsch vorgelegt werden.
- .
- 8) Für Ausarbeitung der Angebotsunterlagen werden Interessenten/ Bewerbern/ Bietern keine Kosten erstattet;
- .
- 9) Bei den verwendeten personenbezogenen Bezeichnungen gilt die gewählte Form für alle Geschlechter.
- .
- 10) Über die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten sowie Ihren hierzu bestehenden Rechten erhalten Sie Informationen unter <https://lhw.sachsen-anhalt.de/datenschutzerklaerung>

VI.4. Procedures for review

VI.4.1.

Review body

Official name: 1. + 2. Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt Land Sachsen-Anhalt

Postal address: Ernst-Kamieth-Straße 2

Town: Halle (Saale)

Postal code: 06112

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfverfahrens ist entsprechend Rechtsbehelfbelehrung gemäß § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit:

- 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichung des Nachprüfantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrages nach § 135 Absatz 1 Nummer 2; § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

VI.5. Date of dispatch of this notice

26/08/2022